

## Üdvözet az Olvasónak!

Prezi, Ustream, Docler, Tipton – ezeket a márkaneveket az egész világon ismerik. Határtalan sikerű magyar fejlesztésekről van szó. Könyvkultúránk (a kevesek által olvasott, de sokak által tisztelt szépirodalmi) szintén ért és ér el szép nemzetközi eredményeket, elég csak arra gondolni, ahogy Krasznahorkai László olvasók tízezreit babonázza meg New Yorktól Tokióig. Miközben a nem köztárogatott, hanem a vásárlói igény mozgatta kereskedelmi könyvészetünk szinte egyáltalán nem tudja áttörni a határokat. Régebben sokan emlegették, hogy a nyelvünkbe, ebbe a kicsi nyelvbe záródott az írott kultúránk, ezért ragad bent a Kárpát-medencében. Biztos, hogy ez butaság. Nesbo nyelvét, a norvégot összesen ötmillióan beszélik a világon, Harry Hole kalandjait mégis százmilliók olvassák – van itt némi ellentmondás. Azt hiszem, a magyar könyvszakma egyik aktuális feladata éppen az, hogy felismerje végre, hogyan tud tartalmakat sikeresebben exportálni. Jó érdeke fűződik hozzá. A hazai piac ugyanis kényelmetlenül összement a 2008-as nagymosásban.



Szabó Tibor Benjámint

### ÚJ KÖNYVPIAC

A Magyar Könyvkiadók és Könyvterjesztők Egyesületének tagja.

**Felelős kiadó:** Lafferton Kálmán

**Felelős szerkesztő:** Szabó Tibor Benjámint

**Kiadja:** Lafferton és Társa Kft.

#### Szerkesztőség:

1043 Budapest, Bocskai u. 26.

Tel.: 210-9933, 210-9934, Fax: 210-9935

E-mail: [ujkonyvpiac.hu](mailto:ujkonyvpiac.hu)

[www.ujkonyvpiac.hu](http://www.ujkonyvpiac.hu)

HU ISSN 1215-5551

# Tartalomból

## 4 A XXI. Budapesti Nemzetközi Könyvfesztivál programjaiból

### Ünnepélyes megnyitó

A könyvfesztivált dr. Navracsics Tibor miniszterelnök-helyettes, közigazgatási és igazságügyi miniszter nyitja meg.

A Könyv és Szerzői Jog, valamint a Szellemi Tulajdon világnapja alkalmából dr. Bendzsel Miklós, a Szellemi Tulajdon Nemzeti Hivatalának elnöke mond beszédet.



## 5 A könyvfesztivál díszvendége

### Sofi Oksanen

Napjaink egyik legnépszerűbb északi szerzője 1977-ben a finnországi Jyväskyläban született – észt anyától, finn apától. Mindkét örökség – az észt és a finn gyökerek – óriási nyomással nehezedett gyermek- és kamaszkorára.



## 10 Beszélgetés Závada Pállal

### Sárnehéz sorsok

És legelőször épp ezek a szóban forgó Weisz-fotók kezdtek maguknak tanuskodó helyet kérni az íródo regény bekezdései között, megágyazva egy igazi non-fiction-nek, fényképes tényregénynek.



## 12 Beszélgetés dr. Hatos Pállal

### Publishing Hungary – 2014

Nagyon bízom benne, hogy folytatódhat a program, az elért eredmények, a viták ellenére is önmagukért beszélnek, de csak akkor arathatjuk le a gyümölcsseit az idej programokkal együtt majd fél-száz külföldi szereplésnek, ha tartóssá tudjuk őket tenni.

## 25 Beszélgetés Bíró Szabolccsal

### Csak a legerősebbek

Minden a végletekig letisztult, szinte faék-egyszerűségű: van egy olyan sejtésem, hogy a tipikus viking eleve nem szerette a bonyolult megoldásokat. A zord északon, ahol folyamatosan hideg van, télen hónapokig nem jön fel a nap, termőföld meg alig akad, szóval egy ilyen kemény helyen tényleg csak a legerősebbek maradhattak életben.

